

CONCLUSION GÉNÉRALE.

Au milieu de nombreuses hypothèses sur la fonction de la finale de Malachie (Mal 3,22-24), notre travail a choisi de vérifier la pertinence de celle qui considère ce texte comme une conclusion non seulement du livret de Malachie mais aussi des Douze. Il a donc fallu analyser ces versets, en saisir les thèmes majeurs et montrer leur importance dans les Douze. En fin de parcours, il convient de récapituler les principaux résultats auxquels ont abouti les quatre parties de notre travail.

L'analyse du texte, visant à en cerner le thème principal, a été l'objet de la première partie. Une critique textuelle a permis de retenir le TM comme plus proche de l'original par rapport à la LXX. En effet, l'ordre des versets attesté dans la Bible d'Alexandrie s'explique par le besoin liturgique d'éviter qu'une lecture se termine par une menace ; quant à la mission assignée à Elie, la formule énigmatique du texte hébraïque est sans nul doute la *lectio difficilior* par rapport à la LXX et aux diverses relectures plus explicites proposées, à la suite de celle-ci, par le Siracide et les évangiles. L'analyse a montré par la suite que ce texte est totalement orienté vers l'avenir et essentiellement focalisé sur le « Jour de YHWH » ; c'est par rapport à ce concept que se situe les autres thèmes : la loi de Moïse, le prophète, la mission de ce dernier et la menace du *herem*.

Que la finale de Malachie soit une conclusion de ce livret, nous l'avons reconnu par plusieurs démarches. L'unité du livret est assurée d'abord par l'unité du genre littéraire, mais aussi par l'organisation rhétorique des oracles : le style dialogué et les structures fermes des oracles, l'enchaînement littéraire et thématique allant du prologue aux appendices, tout cela donne lieu à un ensemble bâti selon une structure concentrique dont la pointe est constituée par Mal 2,10-16. Dans cette structure, Mal 3,22-24 est parallèle au prologue. Ce parallélisme est étayé par la présence des motifs semblables ou proches : parole de YHWH et Loi de Moïse, Israël et tout Israël, *nabi'* et *beyad*, et le *mal'ak YHWH* identifié à Elie le prophète. Par ailleurs, en considérant l'importance que Malachie accorde au thème de l'alliance, les controverses qui composent son livre confèrent à celui-ci l'aspect d'un *rîb* prophétique qui trouve sa finale en Mal 3,22-24, dans la mesure où l'avertissement final ou le dernier ultimatum qui clôturent généralement le *rîb* prophétique ont leurs correspondants respectifs en Mal 3,22 et 3,23-24.

Il faut noter, par ailleurs, que les appendices de Malachie se penchent sur deux thèmes principaux du livret : la Loi de Moïse et le *mal'ak YHWH*. L'exhortation de Mal 3,22 à se souvenir de la Loi de Moïse s'explique par l'importance accordée à l'alliance – cette dernière étant insinuée dès le début (1,2) et maintes fois visée dans le livret – et à ses stipulations que rappellent les reproches, les accusations et les menaces qui jalonnent les controverses. Ainsi, la menace de *herem* à la fin du livret peut se justifier par le péché d'apostasie souligné au centre du livret de Malachie et dont le châtement prévu par la Loi est le *herem* (cf. Dt 7 et 13 ; Ex 22,). L'anathème est d'ailleurs présenté, en 1R 18,40, comme la méthode dont use Elie contre les apostats.

Que Mal 3,22-24 conclue le livret, on s'en aperçoit encore par le fait que l'annonce d'Elie à la fin du livret identifie le *mal'ak Yhwh* annoncé par Mal 3,1. Ce thème, abondamment exploité dans les écrits de la restauration, marque la structure du livret de Malachie, car il est question du *mal'ak YHWH* dès Mal 1,1, et en Mal 2,6 et 3,1 avant de trouver un dernier écho à la fin du livret. L'identification du *mal'►k* à Elie le prophète doit être le résultat d'une série de rapprochements opérés dans le livret de Malachie. Comme le *mal'►k* en Mal 2,6, Elie le prophète est chargé d'une mission exprimée par le hifil du verbe *sûb* et en rapport avec la Tôrah ; Elie est prophète comme le *mal'ak Yhwh* de Mal 1,1 ; sa mission est définie avec la précision « lipnê » comme en Mal 3,1. La formule qui annonce Elie le prophète, relecture de Mal 3,1, est un parallèle à plusieurs textes de l'exode (Ex 23,20.23 ; 32,34 ; 33,2) qui annoncent le *mal'ak YHWH*, et parmi eux c'est Ex 32,34b qui est le plus proche de Mal 3,23a : les deux textes associent le *mal'ak YHWH* à un futur jour de jugement. A l'analyse apparaît même un schéma parallèle entre Ex 32,30-35 et Mal 3,22-24 : il contribue à expliquer pourquoi Mal 3,22-24 parle de Moïse, d'un messenger qui précède le Jour de YHWH ; il permet aussi d'expliquer pourquoi l'identification du *mal'►k YHWH* à Elie le prophète. En effet, l'ange de YHWH est envoyé après le grand péché commis par Israël sous la conduite d'Aaron, et ce péché c'est la fabrication du veau d'or ; ce péché qui, historiquement se situe sous le règne de Jéroboam I, est celui contre lequel vont s'illustrer Elie le champion du yahvisme et ses disciples.

Les derniers versets de Malachie proviennent d'un rédacteur qui opère la synthèse des données ayant trait au *mal'ak YHWH* chez les prophètes de la restauration, dans le récit du veau d'or, et la place accordée à Lévi par la tradition et le rapprochement entre Lévi, Pinhas et Elie le prophète en ce qui concerne leur zèle pour le yahvisme face à l'idolâtrie, grand péché d'Israël. D'après nos analyses, le rédacteur de la finale effectue une relecture de Mal 3,1, en actualisant aussi la promesse de Ex 32,34b où le *mal'►k* est envoyé en attendant le « jour de

la visite » de YHWH. Chez lui, cependant, il n'est plus question d'un « jour de visite », mais d'un « jour de YHWH ». L'auteur fait intervenir le nom de YHWH, souvent évoqué dans le livret de Malachie et dont le contenu sémantique est énoncé par Ex 34,6-7 : YHWH est un Dieu miséricordieux, mais il punit les coupables.

Le thème du Jour de YHWH, amorcé par Mal 3,1 et développé par Mal 3,17-21, trouve sa dernière expression en Mal 3,23. Cependant, faut-il souligner, le vocabulaire de la finale de Malachie dépasse ce livret ; si notre texte se focalise sur le « Jour de YHWH », cette expression est absente du livret de Malachie ; elle est plutôt caractéristique des Douze. En effet, des seize occurrences bibliques de l'expression *yôm YHWH*, treize appartiennent aux Douze (Am 5,18 [2x].20; So 1,7.14 [2x]; Jl 1,15; 2,1.11; 3,4; 4,14; Ab 15 et Mal 3,23), les trois autres se trouvant chez Isaïe et Ezéchiel. La proportion est si éloquente pour qu'on tienne bien compte de la thèse qui prend la finale de Malachie pour une finale des Douze, d'autant que la critique biblique n'a cessé de considérer les Douze comme un livre. L'unité de ce corpus, nous avons pu la vérifier en dégagant les mots-crochets et les thèmes qui relient chaque livret au suivant ; la concaténation fait des Douze un même livre comme le psautier.

L'importance du Jour de YHWH dans les Douze et la manière dont ces derniers recourent à la théodicée du veau d'or constituent l'objet de la troisième partie de notre étude. Force a été de constater que, hormis Jonas, le thème du Jour de YHWH traverse les Douze ; exprimé par diverses formules contenant le mot *yôm*, il est présent dans certains livres plus que dans d'autres : Joël, Sophonie et Abdias en font leur thème principal. Pareillement à la finale de Malachie, les Douze se réfèrent au récit du veau d'or quand il s'agit de décrire la nature de Dieu. C'est ainsi que ce livre marqué par le Jour de YHWH cite ou fait allusion fréquemment à ce que YHWH dit de lui-même en Ex 34,6-7 ou ce que Moïse sait de lui d'après Ex 32,11-12.14 ; 32,31), pour souligner la compassion divine. Tout en étant primordiale, celle-ci n'exclut point la fermeté de la justice divine (cf. Na 1,2-3) qu'attestent parfaitement bien les annonces du Jour de YHWH en accord avec les bénédictions et malédictions du Dt 28. Aussi, existe-t-il une continuité entre les annonces de destruction que comporte le Jour de YHWH et la menace du *herem* qui achève les Douze et que la LXX traduit effectivement en parlant de destruction totale.

Par ailleurs, dans un contexte où le prophétisme tend à disparaître, la finale de Malachie est écrite suivant un schéma où la mention du Jour de YHWH est précédée du thème du prophétisme et suivie des effets de ce Jour ; ce schéma apparaît de nouveau dans les douze, en Jl 3,1-5 et Za 12-14. L'espérance d'un renouveau prophétique est présent dans le corpus et

le prophétisme nouveau est décrit sous les traits qui rappellent Elie le prophète : Jonas en est une vivante illustration, mais des allusions importantes ont lieu en Za 13,2-6 ; en outre, la figure d'Elie est déjà suggérée au début des Douze lorsque Osée rappelle les traditions sur *Yizre'el*, et parle d'un chef unique qui pourrait bien être un nouveau Moïse. De même, Osée amorce le thème des rapports entre les fils et leurs pères « en ce jour-là » ; il sera repris dans la finale de Malachie et souligné au milieu des Douze par les éditeurs de Michée (Mi 7,6). En somme, le prologue d'Osée semble faire inclusion avec Malachie et sa finale : Osée relit les traditions des livres des Rois sur Elie et ses disciples ; l'expérience matrimoniale d'Osée ouvre le livre en indiquant les relations tendues entre le père et ses enfants. Malachie s'achève par l'attente du rapprochement entre les pères et les fils. Celui-ci est réalisé par le travail d'Elie le prophète auquel se réfère probablement Os 2,2 quand il parle d'un chef unique. De même, contre l'oubli de Dieu dénoncé au centre du poème d'Os 2,4-25, la finale de Malachie fait appel à la mémoire (v. 22). Mais d'après le prologue d'Osée, la nouvelle alliance n'est conclue qu'*en ce jour-là*, au Jour de YHWH (Os 2,18-25).

Si l'on considère la formation des Douze, on doit remarquer deux faits majeurs : les recueils successifs de ce processus s'achèvent par le thème du Jour de YHWH ou sont enrichis par de nouveaux aspects de ce thème ; au dernier stade de cette formation intervient la figure de Jonas qui est décrite sous les traits d'Elie le prophète et que le texte grec place au centre du *dodekapropheton*. Par cet emplacement, Jonas vient équilibrer le jugement inexorable de Nahum contre Ninive et signifier, au cœur des Douze, que le Dieu dont ils partagent le message est celui d'Ex 34,6-7 (Dieu est miséricordieux et lent à la colère, tout en restant juste et ferme). On voit donc l'insistance des Douze, tant sur le Jour de YHWH, que sur la figure d'Elie intervenant pour la conversion des siens. La finale de Malachie vient poursuivre donc une visée théologique ; mais sa rédaction s'insère dans le mouvement postexilique de la formation des corpus bibliques. Ainsi témoigne-t-elle de la préoccupation de préciser le rapport de force entre la Loi d'un côté et le prophétisme avec le sacerdoce de l'autre côté. Pour dater notre texte, nous avons considéré les indices internes qui nous amènent à situer sa rédaction, soit à la même période que Joël (- 400), soit après ce dernier à l'époque grecque, mais en tout cas avant la composition de Za 14, et plus sûrement encore avant le Siracide (- 200).

Pour finir, il convient de rappeler que notre thèse a voulu contribuer à un débat, inévitable mais jusque-là peu animé, sur la fonction de la finale de Malachie. L'hypothèse que nous avons vérifiée est de considérer ce texte comme la conclusion de ce livret et une finale rédactionnelle des Douze. Elle rend compte de l'importance que prend l'expression

« Jour de YHWH » dans les Douze et dans leur finale. Nous n'avons pas tenté d'exclure les autres hypothèses évoquées au début de notre travail. Au contraire, chacune d'elles mérite un examen minutieux. Telle est, sans aucun doute, la condition nécessaire pour que commencent réellement la confrontation des opinions et le débat concernant la fonction de Mal 3,22-24.

BIBLIOGRAPHIE.

1) TEXTES ET VERSIONS.

a) Editions critiques.

Biblia Sacra iuxta latinam vulgatam versionem ad codicum fidem. vol. XVII: *Duodecim Prophetæ ex interpretatione sancti Hieronymi cum præfatione et variis capilorum seriebus*, Romae, Libreria editrice vaticana, 1987.

ELLIGER, K. et RUDOLPH, W. (éd.), *Biblia Hebraïca Stuttgartensia*, Stuttgart, Deutsche Bibelgesellschaft, 1984 (1^{ère} impr. 1967/1977).

RAHLFS, A. (éd.), *Septuaginta : id est Vetus Testamentum graece iuxta LXX interpretes*, vol. II : *Libri poetica et prophetici*, Stuttgart, Deutsche Bibelgesellschaft, 1935¹, 1985⁸.

SPERBER, A. (éd.), *The Bible in Aramaic based on old manuscripts and printed texts. The Latter Prophets according to Tagum Jonathan*, Leiden, E. J. Brill, 1962

SWETE, H. B., *The Old Testament in Greek According to the Septuagint*, vol. III : *Hosea – 4 Maccabees, Psalm of Solomon, Enoch, the Odes*, Cambridge, University Press, 1930.

ZIEGLER, J., *Septuaginta, Vetus Testamentum graecum auctoritate Societatis Literarum Göttingensis editum, Duodecim Prophetæ*, vol XIII, Göttingen, Vandenhoeck & Ruprecht, 1943¹, 1984³.

b) Traductions françaises.

CHOURAQUI, A., *La Bible*, Paris, Declée De Brower, 1989.

CRAMPON, A., *La Bible. t. 5: Les prophètes*, Paris-Rome-Tournai, Desclée, 1905.

DEISSLER, A., – DELCOR, M., *Les petits prophètes (La Sainte Bible, traduction française sous la direction de L. PIROT - A. CLAMER, t. VIII/2)*, Paris, Cerf, 1964.

La Bible de Jérusalem (nouvelle édition entièrement revue et augmentée), Paris, Cerf, 1988 (1^{re} éd. 1973).

OSTY, E., *La Bible*, Paris, Seuil, 1973.

Traduction œcuménique de la Bible. Ancien Testament, Paris, Cerf, 1987.

c) Etudes des textes.

- BARTHELEMY, D. – MILIK, J.T., *Qumrân cave I* (DJD 1), Oxford, Clarendon Press, 1955.
- BARTHELEMY, D. (dir.), *Critique textuelle de l'Ancien Testament. t. 3. Ezéchiël, Daniel et les 12 Prophètes* (Orbis biblicus orientalis 50), Fribourg – Göttingen, Editions universitaires, 1992.
- BEENTJES, P. C., *The Book of Ben Sira in Hebrew : a text edition of all extant Hebrew Manuscripts and Synopsis of all parallel hebrew Ben Sira Texts* (SupplVT 68), Leiden – New York – Köln, Brill, 1997.
- BENOIT, P. - MILIK, J. T. - DE VAUX, R., *Les grottes de Murrabbaat* (DJD 2), Oxford, Clarendon Press, 1961.
- BOGAERT, P.-M., « Septuaginta », in *DBS* 12 (1993), col. 536-691.
- CARMIGNAC, J., « Vestiges d'un Peshier de Malachie ? », in *Revue de Qumrân* 4 (1963-1964), pp. 97-100.
- DUPONT-SOMMER, A. – PHIILONENKO, M. (éd.), *La Bible. Ecrits intertestamentaires*, (Bibliothèque de la Pléiade 337), Paris, Gallimard, 1987.
- GARCIA MARTINEZ, F., *The Dead Sea Scrolls translated : the Qumran texts in English*, Leiden - New York - Cologne, E. J. Brill, 1994.
- KLEIN, R. W., *Textual Criticism of the Old Testament : from the Septuagint to Qumrân* (Guides to Biblical Scholarship), Philadelphia, Fortress Press, 1974.
- KRUSE-BLINKENBERG, L., "The Book of Malachi according to Codex Syro-Hexaplaris Ambrosianus", in *Studia Theologica* 21 (1967), pp. 62-82.
- , « The Peshitta of the Book of Malachi », in *Studia Theologica* 20 (1966), pp. 95-119.
- STECK, O. H., « Zur Abfolge Maleachi – Jona in 4Q76 (4QXIIa) », in *ZAW* 108 (1996), pp. 249-253.
- TOV, E. (éd.), *Qumran cave 4. t. 10 : The Prophets* (DJD 5), Oxford, Clarendon Press, 1997.
- WEVERS, J. W., "Septuaginta Forschungen seit 1954", in *Theologische Rundschau N.F.* 33 (1968), pp. 18-76.
- ZIEGLER, J., *Syllogè. Gesammelte Aufsätze zur Septuaginta* (MSU 10), Göttingen, MSU, 1971.

2. INSTRUMENTS DU TRAVAIL.

- BAILLY, A., *Dictionnaire grec-français*, éd. revue par L. Séchan et P. Chantraine, Paris, Librairie Hachette, ²⁶1963.
- BROWN, F. – DRIVER, S. R. – BRIGGS, C. A., *The Brown-Driver-Briggs Hebrew and English Lexicon. With an appendix containing the Biblical Aramaic*, Boston, Hendrickson publishers, ²1996.
- CHANTRAINE, P., *Dictionnaire étymologique de la langue grecque. Histoire des mots*, 4 tomes, Paris, Klincksieck, 1968-1980.
- CLINES, D. J. A. (éd.), *The Dictionary of Classical Hebrew*, vol 1-5, Sheffield, Sheffield Academic Press, 1993-2001.
- DOS SANTOS, E. C., *An Expanded Hebrew Index for the Hatch-Redpath Concordance to the Septuagint*, Jérusalem, Dugith Publishers-Baptist House, s.d.
- GESENIUS, W., *Gesenius' Hebrew and Chaldee Lexicon to the Old Testament Scriptures*, Grands Rapids, Eerdmans, 1949.
- HATCH, E. – REDPATH, H. A., *A Concordance to the Septuagint. And the Other Greek Versions of the Old Testament (Including the Apocriphal Books)*, Grand Rapids, Baker Book House, ²1998 (1954: 1^{re} éd).
- JOÜON, P., *Grammaire de l'hébreu biblique*, Rome, Institut Biblique Pontificale, 1965 (réimpr. corrigée de l'éd. de 1923).
- KOELER, L. – BAUMGARTNER, W. – STAMM, J. J. (éd.), *The Hebrew and Aramaic Lexicon of the Old Testament*, Leiden, E. J. Brill, 1994-1999.
- LETTINGA, J. P., *Grammaire de l'hébreu biblique*, Leiden, Brill, 1980.
- LISOWSKI, G., *Konkordanz zum Hebräischen Alten Testament*, Stuttgart, Deutsche Bibelgesellschaft, ²1981 (1^{ère} éd. 1958, 2^e éd. 1966).
- MANDELKERN, S., *Veteris Testamenti Concordantiae Hebraicas atque Chaldaicae*, 2 vol. Graz, Akademische Druck-u. Verlagsanstalt, 1955.
- ODELAIN, O. – SEGUINEAU, R., *Dictionnaire des noms propres de la Bible*, Paris, Cerf – Desclée de Brower, 1978.

3) COMMENTAIRES ET MONOGRAPHIES SUR MALACHIE ET LES PETITS PROPHÈTES.

- ACHTEMEIER, E., *Nahum-Malachi* (Interpretation Series), Atlanta, J. Knox, 1986.

- ALBRIGHT, W. F., « The Psalm of Habakkuk », in *Studies in Old Testament Prophecy* (*Festschrift Robinson*), 1950, pp. 1-18.
- ALLEN, L. C., *The Books of Joel, Obadiah, Jonah and Micah* (New International Commentary on the Old Testament), Grand Rapids, Erdmans, 1983 (réimpr. de 1976).
- AMSLER, S.- ASURMENDI, J.- ANEAU, J. et alii, *Les prophètes et les livres prophétiques* (Petite bibliothèque des sciences bibliques. Ancien Testament, 4) Paris, Desclée, 1985.
- AMSLER, S., « Amos, le prophète de la onzième heure », in *TZ* 21 (1965), pp. 318-328.
- AMSLER, S. – LACOCQUE, A. – VUILLEUMIER, R., *Aggée, Zacharie 1-8, Zacharie 9-14, Malachie* (CAT XI), Neuchâtel-Paris, Delachaux & Niestlé, 1981.
- ASURMENDI, J. et alii, *Les livres prophétiques. II : Ezéchiel, Daniel, les Douze petits prophètes. Commentaire pastoral*, Paris, 1999.
- BALDWIN, J. B., « Malachi 1,11 and the Worship of the Nations in Old Testament », in *TynB* 23 (1972), pp. 117-124.
- BALDWIN, J. G., *Haggai, Zechariah, Malachi*, London, Tyndale Press, 1972.
- BARSTAD, H.-M., *The Religious Polemics of Amos. Studies in the Preaching of Am 2,7B-8 ; 4,1-13 ; 5,1-27 ; 6,4-7 ; 8,14* (Suppl VT 34), Leiden, E. J. Brill, 1984.
- BERGLER, S., *Joel als Schriftinterpret* (BEATAJ 16), Frankfurt - Bern - New York - Paris, Peter Lang, 1988.
- BEUKEN, W. A. M., *Haggai - Sacharja 1-8. Studien zur Überlieferungsgeschichte der frühnachexilischen Prophetie* (Studia Semitica Nederlandica 10), Assen, Van Gorgum, 1967.
- BIC, M., « Zur Problematik des Buches Obadiah », in *SupplVT* 1 (1953), Pp. 11-25.
- , *Trois prophètes dans un temps de ténèbres. Sophonie, Nahum, Habacuc* (Lectio Divina, 48), Paris, Cerf, 1968.
- BOEKER, H. J., « Bemerkungen zur formgeschichtlichen Terminologie des Buches Malachi », in *ZAW* 78 (1966), pp. 78-80.
- BÖHME, W., « Zu Maleachi und Haggai », in *ZAW* 7 (1887), pp. 210-218.
- BONS, E. et alii, *La Bible d'Alexandrie. Les Douze Prophètes. t. 23/1 : Osée*, Paris, Cerf, 2002.
- BOVATI, P. – MEYNET, R., *Le livre du prophète Amos* (Rhétorique biblique 2), Paris, Cerf, 1994.

- BRIEND, J., « Malachie 1,11 et l'universalisme », in R. KUNTZMANN, *Ce Dieu qui vient. Etudes sur l'Ancien et le Nouveau Testament offertes au Professeur Bernard Renaud à l'occasion de son soixante-cinquième anniversaire* (Lectio Divina 159), Paris, Cerf, pp. 191-213.
- BROCKINGTON, L. H., « Malachi », in M. BLACK – H. H. ROWLEY (éd.), *Peake's Commentary on the Bible*, London, Nelson, 1973, p. 656-672.
- BUDDE, K., « Zum Text der drei letzten kleinen Propheten », in *ZAW* 26 (1906), pp. 1-28.
- BUIS, P., « Joël annonce l'effusion de l'Esprit », in *Spiritus* 7 (1961), pp. 145-152.
- , « La Pentecôte à la lumière de la prophétie de Joël (Jl 3,1-5) », in *Ass. Sgr* 30 (1970), pp. 17-22.
- BULMERINCQ, A. VON, *Der Prophet Maleachi*. t. 1 : *Einleitung in das Buch des Propheten Maleachi* (Acta et Commentationes), Dorpat, Mattiesen, 1926 ; t. 2 : *Kommentar zum Buche des propheten Maleachi*, Tartu, Kommissionverlag von J. G. Krüger, 1932.
- CAQUOT, A., « Brève explication du livre de Malachie », in *Positions Luthériennes* 18 (1970), pp. 4-16.
- CAQUOT, A., « Osée et la royauté », in *RHPR* 41 (1961), pp. 123-146.
- CHARY, T., *Aggée - Zacharie - Malachie* (Sources bibliques), Paris, Gabalda, 1969.
- CLARK, D., « A Discourse Approach to Problems in Malachi 2.10-16 », in *The Bible Translator* 49 (1998), pp. 415-425.
- CLENDENEN, E. R., « The Structure of Malachi : A Textlinguistic Study », in *CTR* 2 (1987), pp. 3-17.
- , « Old Testament Prophecy as Hortatory Text : Examples from Malachi », in *JOTT* 4 (1990), pp. 336-353.
- COGGINS, R. J., « The Minor Prophets. One or twelve Books ? », in S. E. PORTER et alii (éd.), *Crossing the Boundaries. Essays in Biblical Interpretation in Honour of Michael D. Goulder*, (Biblical interpretation series 8), Leiden, Brill, 1994, pp. 57-68.
- , *Haggai, Zechariah, Malachi* (Old Testament Guides), Sheffield, JSOT, 1987.
- CONDAMIN, A., « Amos 1,2-3,8. Authenticité et structure poétique », in *RSR* 20 (1930), pp. 298-311.
- CONRAD, E. W., « The End of Prophecy and the Appearance of Angels/Messengers in the Book of the Twelve », in *JSOT* 73 (1997), pp. 65-79.
- COOPER, A., « In Praise of Divine Caprice : The Significance of the Book of Jonah », in DAVIES, P. R. – CLINES, J. A. (éd.), *Among the Prophets : Language, Image, and Structure in the Prophetic Writings* (JSOTSup 144), Sheffield, JSOT, 1993, pp. 144-163.

- COUFFINAL, R., « Le Psaume de Jonas (Jonas 2,2-10), une catbase biblique. Sa structure et sa fonction », in *Biblica* 71 (1990), pp. 542-552.
- COULOT, C., « Propositions pour une structuration du livre d'Amos au niveau rédactionnel », in *RevSR* 51 (1977), 169-186.
- CRAIGIE, P. C., *The Twelve Prophets* (The Daily Study Bible Series), Philadelphia, Westminster, 1985.
- CRENSHAW, J. L., *Joel. A New Translation with Introduction and Commentary* (The Anchor Bible, 24C), New York – London, Doubleday, 1995.
- CURTIS, B. G., « The Daughter of Zion Oracles and the Appendices to Malachi : evidence on the Latter Redactors and Redactions of the Book of the Twelve », in *SLB Seminar papers Series* 37 (1998), pp. 872-893.
- DEISSLER, A., « Prophètes. Abdias », in *DBS* VIII (1972), col. 693-701.
- , *Zwölf Propheten. III. Zephania. Haggai. Sacharja. Maleachi*, (Neue Echter Bibel 21), Würzburg, 1988.
- DELCOR, M., « Deux passages difficiles : Zach XII,11 et XI,13 », in *VT* 3 (1953), pp. 67-77.
- , « Les allusions à Alexandre le Grand dans Zach IX,1-8 », in *VT* 1 (1951), pp. 110-124.
- DORSEY, D. A., *The Literary Structure of the Old Testament. A Commentary on Genesis-Malachi*, Grand Rapids, Baker Books, 1999.
- EATON, H. J., « The Origin and Meaning of Habakkuk », in *ZAW* 76 (1964), pp. 144-171.
- ELLIGER, K., *Das Buch der Zwölf kleinen Propheten*, vol. 2 (ATD 25/2), Göttingen, Vandenhoeck & Ruprecht, 1950
- FEUILLET, A., « Jonas (le livre de) », in *DBS* IV, col. 1104-1131
- , « Le sens du livre de Jonas », in *RB* 54 (1947), pp. 340-361.
- , « Les sources du livres de Jonas », in *RB* 54 (1947), pp. 161-186.
- , « S'asseoir à l'‘Ombre’ de l'époux (Os 14,8a et Cant. 2,3) », in *RB* 78 (1971), pp. 391-405.
- FISCHER, J. A., « NOTES ON THE LITERARY FORM AND MESSAGE OF MALACHI », IN *CBQ* 94 (1972), PP. 315-320.**
- FULLER, R., « Text-Critical Problems in Malachi 2,10-16 », in *JBL* 110 (1991), pp. 47-57.
- GAIDE, G., *Jérusalem, voici ton Roi (Commentaire de Zacharie 9-14)* (Lectio Divina, 49), Paris, Cerf, 1968.

- GEORGE, A., « Nahum (Le livre de) », in *DBS* VI, 1960, col. 291-301.
- GLAZIER-McDONALD, B. « Intermarriage, Divorce, and *bat-‘el nekar* : insights into Mal 2 :10-16 », in *JBL* 106, 1987, pp. 603-611.
- , *Malachi : The Divine Messenger*, (SBL Dissertations Series, 98), Atlanta, Scholars, 1987.
- GOSSE, B., « Le recueil d’oracles contre les nations du livre d’Amos et l’‘histoire deutéronomique’ » in *VT* 38 (1988), pp. 22-40.
- GRAFFY, A., *A Prophet confront his people. The Disputation Speech in the Prophets* (Analectica Biblica 104), Rome, Pontificio Instituto Biblico, 1984.
- GRELOT, P., « Michée 7,6 dans les évangiles et dans la littérature rabbinique », in *Biblica* 67 (1986), pp. 363-377.
- GUNKEL, H., « Nahum », in *ZAW* 13 (1893), pp. 223-244.
- HABETS, G., « ‘Ich habe euch lieb’. Die Grundsatzklärung. – Eine Exegese von Maleachi 1,2-5 – », in *Teresianum* 47 (1996), pp. 431-465.
- HALÉVY, J., « Le prophète Malachie », in *RS* 17 (1909), pp. 1-44.
- HARL, M. et alii, *Les Douze Prophètes. Joël, Abdiou, Jonas, Naoum, Ambakoum, Sophonie* (La Bible d’Alexandrie. 23.4-9), Paris, Cerf, 1999.
- HILL, A. E., *Malachi. A New Translation with Introduction and Commentary* (The Anchor Bible, 25D), New York – London, Doubleday, 1998.
- HOLTZMANN, O., « Der Prophet Maleachi und der Ursprung des Pharisäertums », in *Archiv für Religionswissenschaft* 29 (1931), pp. 1-21.
- HOONACKER, A. VAN., *Les douze Petits Prophètes traduits et commentés* (Etudes bibliques), Paris, Gabalda, 1908.
- , « Le rapprochement entre le Deutéronome et Malachie. Une note inédite de A. Van Hoonacker », in *ETL* 59 (1983), pp. 86-90.
- HORST, F., *Die zwölf kleinen Propheten* (HAT 1/14), Tübingen, Mohr Siebeck, 1954.
- HOWARD, G., « Some Notes on the Septuagint of Amos », in *VT* 20 (1970), pp. 108-112.
- HUGENBERGER, G. P., *Marriage as Covenant. A Study of biblical Law and Ethics Governing Marriage developped from the Perspective of Malachi* (SupplVT 52), Leiden – New York – Köln, Brill, 1994.
- HUMBERT, P., « Essai d’analyse de Nahoum 1,2-2,3 », in *ZAW* 44 (1926), pp. 266-280.
- , « La vision de Nahoum 2,4-11 », in *AFO* 5 (1928), pp. 14-19.

- , « Le problème du livre de Nahoum », in *RHPR* 12 (1932), pp. 1-15.
- , *Problèmes du livre d'Habaquq*, Neuchâtel, Secrétariat de l'université, 1944.
- JACOB, E. – KELLER, C.-A. – AMSLER, S., *Osée, Joël, Abdias, Jonas, Amos* (CAT XIa), Genève, Labor et Fides, 1982 (1^{ère} éd. 1965).
- JANOWSKI, B., « Anmerkungen zu Mal 3,22-24 », in H. P. MATHYS, *Vom Anfang und vom Ende. Fünf alttestamentliche Studien* (BEAAJ 47), Frankfurt am Mainz – Berlin – Bruxelles – New York Oxford – Wien, Lang Frankfurt a. M., 2000, pp. 30-40.
- JEREMIAS, J., *Der Prophet Hosea übersetzt und erklärt* (ATD 24/1), Göttingen, Vandenhoeck & Ruprecht, 1983.
- KESSLER, J., « 't (le temps) en Aggée 1,2-4 : conflit théologique ou 'sagesse mondaine' ? », in *VT* (1998), pp. 555-559.
- LACOCQUE, A. et P.-E., *Le complexe de Jonas. Une étude psycho-religieuse du prophète*, (« Initiations »), Paris, Cerf, 1989.
- LAGRANGE, M. J., « Notes sur les prophéties messianiques des derniers prophètes », in *RB* 3 (1906), pp. 67-83.
- LAMARCHE, *Zacharie IX-XIV : structure littéraire et messianisme* (Etudes bibliques), Paris, Gabalda, 1961.
- LANGHOR, G., « Le livre de Sophonie et la critique d'authenticité », in *ETL* 52 (1976), pp. 1-27.
- , « Rédaction et composition du livre de Sophonie », in *Le Muséon* 89 (1979), pp. 51-73.
- LASALLE, S., « Le Deutéro-Zacharie date du temps des Macchabées », in *Bull. Renan* 87 (1962), pp. 1-4.
- LESCOW, T., *Das Buch Maleachi : Texttheorie - Auslegung – Kanontheorie, mit einem Exkursus über Jeremia 8,8-9* (Arbeiten zur Theologie 75), Stuttgart, Calwer, 1993.
- LODS, A., *Histoire de la littérature hébraïque et juive depuis les origines jusqu'à la ruine de l'état juif (135 après J.-C.)* (Bibliothèque historique), Paris, Payot, 1950.
- , *Des prophètes à Jésus. 1. Les prophètes d'Israël et les débuts du judaïsme*, Paris, Albin Michel, 1935.
- LYS, D., « J'ai deux amours, ou l'amant jugé. Exercice sur Osée 2/4-25 », in *Etudes Théologiques et religieuses* 51 (1976), pp. 59-77.
- MALCHOW, B. V. , « The Messenger of the Covenant in Mal 3,1 », in *JBL* 103 (1984), pp. 252-255.
- MALY, E. H., « Messianism in Osee », in *CBQ* 19 (1957), pp. 213-225.

- MARTIN-ACHARD, R., *Amos : l'homme, le message, l'influence*, Genève, Labor et Fides, 1984.
- MASON, R. A., *The Books of Haggai, Zechariah and Malachi*, Cambridge, Cambridge University, 1977.
- , « The Relation of Zech 9-14 to Proto-Zechariah », in *ZAW* 88 (1976), pp. 227-238
- McKENZIE, S. L. – WALLACE, H. N., « Covenant Themes in Malachi », in *CBQ* 45 (1983), pp. 549-563.
- MEYERS, C.L. – MEYERS, E. M., , *Zechariah 9-14 : A New Translation, with introduction and Commentary* (Anchor Bible 25C), New York, Doubleday, 1993.
- MORA, V., *Jonas* (CE 36), Paris, Cerf, 1981.
- MUNOS IGLESIAS, S. , « La joie de la fille de Sion : So 3,14-18a », in *Ass. Sgr* 7 (1969), pp. 54-58.
- MURAOKA, T., « Is the Septuagint of Amos VIII,12-IX,10 a Separate Unit ? », in *VT* 20 (1970), pp. 496-500.
- NEHER, A., *Amos. Contribution à l'étude du prophétisme* (Bibliothèque de la Philosophie), Paris, Librairie Philosophique J. Vrin, ⁵1981.
- O'BRIEN, J. M., *Priest and Malachi* (SBL Dissertation Series 121), Atlanta, Scholars Press, 1990.
- PAUL, S. M., « Amos 1,3-2,3. A Concatenous Literary Pattern », in *JBL* 90 (1971), pp. 397-403.
- PAUTREL, R., « Joël », in *DBS* IV (1949), col. 1098-1104.
- PERSON, R. F., *Second Zechariah and the Deuteronomistic School* (JSOT SS, 167), Sheffield, Academic Press, 1993.
- PETERSEN, D. L., *Zechariah 9-14 and Malachi* (Old Testament Library), Louisville, Westminster, 1995.
- PETITJEAN, A., *Les oracles du Proto-Zacharie. Un programme de restauration pour la communauté juive après l'exil* (Etudes bibliques), Paris : Lecoffre, J. Gabalda et Cie / Louvain : éditions imprimerie orientaliste, 1969.
- PFEIFFER, P., « Die Disputationsworte im Buche Maleachi (Ein Beitrag zur formgeschichtlichen Struktur) », in *Evangelische Theologie* 19 (1959), pp. 546-568.
- PIERCE, R. W. , « A Thematic Development of the Haggai-Zechariah-Malachi Corpus », in *JETS* 27 (1984), 401-401

- , « Literary connectors and a Haggai-Zechariah-Malachi Corpus », in *JETS* 27 (1984), pp. 277-289.
- POLASKI, D. C., « Malachi 3,1-12 », in *Interpretation* 54 (2000), pp. 416-418.
- REDDITT, P. L., « The Book of Malachi in its Social Setting », *CBQ* 56 (1994), pp. 240-255.
- , *Haggai, Zechariah, Malachi*. New Bible Commentary, Grands Rapids, Eerdmans, 1995.
- RENAUD, B., « Fidélité humaine et fidélité de Dieu dans le livret d’Osée 1-3 », in *Revue de Droit canonique* 33 (1983), pp. 184-200.
- , « Genèse et unité rédactionnelle de Os 2 », in *RevSR* 54 (1980), pp. 1-20.
- , « Genèse et théologie d’Amos 3,3-8 », in *Mélanges bibliques et orientaux en l’honneur de M. Henri Cazelles*, AOAT 212 (1981), pp. 353-372.
- , « Le livret d’Osée 1-3 : un travail complexe d’édition », in *RevSR* 56 (1982), p. 159-178.
- , « Osée 1-3 : analyse diachronique et lecture synchronique. Problèmes de méthode », in *RevSR* 57 (1983), pp. 249-260
- , *Michée, Sophonie, Nahum*, (Sources bibliques), Paris, Gabalda, 1987.
- , « La composition du livre de Nahum. Une proposition », in *ZAW* 99 (1987), pp.198-219.
- , « Le Jour du Seigneur. Mal 4,1-2a (Vulg.) », in *Ass. Sgr* 64 (1969), pp. 64-70.
- , « Reproches aux prêtres. Ml 1,14b-2,2b.8-10 », in *Ass. Sgr.* 62 (1970), pp. 6-12.
- , « Osée II,2 : ‘LH MN H’RS : Essai d’interprétation », in *VT* 33 (1983), pp. 495-500.
- , *La formation du livre de Michée. Tradition et actualisation* (Etudes bibliques), Paris, Gabalda, 1977.
- RENKER, A., *Die Tora bei Maleachi : Ein Beitrag zur Bedeutungsgeschichte von tôrâ im Alten Testament* (Freiburger Theologische Studien, 112), Freiburg, Basel, Wien, Herder, 1979.
- ROMEROWKI, S., *Les livres de Joël et d’Abdias*, Vaux-sur-Seine, Edifac, 1989.
- RUDOLPH, R., *Haggai – Sacharja 1-8 – Sacharja 9-14 – Maleachi* (KAT 13/4), Güsterloh, Mohr, 1976.
- SCHAEFER, K. R., « The Ending of the Book of Zachariah. A Commentary », in *RB* 100 (1993), 165-238.
- , « Zechariah 14 : A Study in Allusion », in *CBQ* 57 (1995), pp. 67-91.

- SCHIBLER, D., *Le livre de Michée* (Commentaire évangélique de la Bible, 11), Vaux-sur-Seine, Edifac, 1989.
- SCHIELDS, M.-A., « Syncretism and Divorce in Malachi 2,10-16 », in *ZAW* 111 (1999), pp. 68-86.
- SCHMIDT, H., « Ein Psalm im Buche Habakuk », in *ZAW* 62 (1950), pp. 52-63.
- SCHULZ, H., *Das Buch Nahum. Eine redaktionskritische Untersuchung* (BZAW 129), Berlin, de Gruyter, 1973
- SEOW, C. L., « Hosea 14,10 and the Foolish People Motif », in *CBQ* 44 (1982), pp. 212-224.
- SERANDOUR, A. « Zacharie et les autorités de son temps », in A. LEMAIRE, *Prophètes et rois. Bible et Proche-Orient* (Lectio Divina, hors série), Paris, Cerf, 2001, pp. 259-298.
- SMALLEY, W.-A., « Recursion Patterns and Sectioning of Amos », in *The Bible Translator* 30 (1979), pp. 118-127.
- SMITH, J. M. P., *A Critical and Exegetical Commentary on Haggai, Zechariah, Malachi and Jonah* (ICC), Edinburg, T. & T. Clark, 1912.
- SMITH, R. L., *Micah – Malachi* (Word Biblical Commentary, 32), Waco, Word, 1984.
- SNYMAN, S. D., « Chiasm in Mal 1,2-5 », in *Skrift en Kerk* 2 (1984), pp. 17-22.
- , « A Structural Approach to Malachi 3,13-21 », in *OTE* 9/3 (1996), pp. 486-494.
- , « Antithesis in Malachi 1,2-5 », in *ZAW* 98 (1986), pp. 436-438.
- , « Cohesion in the Book of Obadiah », in *ZAW* 101 (1989), pp. 59-71.
- , « Antitheses in the Book of Malachi », in *JNSL* 16 (1990), pp. 173-178.
- STEINMANN, J., « Remarques sur le livre de Joël », in *Etudes sur les prophètes d'Israël* (Lectio Divina 14), Paris, Cerf, 1954.
- STUHLMUELLER, C., “Malachi”, in R. E. BROWN et alii, *The Jerome Biblical Commentary*, London, Chapman, 1969, pp. 389-401.
- SWETNAM, J., « Malachi 1,11 : an Interpretation », in *CBQ* 31 (1969), pp. 200-209.
- TIDIMAN, B., *Les livres d'Aggée et de Malachie* (Commentaire évangélique de la Bible), Vaux-sur-Seine, Edifac, 1993.
- TIGCHELAAR, E. J. C., *Prophets of Old and The Day of The End. Zechariah, the Book of Watchers and Apocalyptic*, Groningen, Rijksuniversiteit Groningen, 1994.
- TOBAC, E., *Les prophètes d'Israël. Isaïe, Jérémie, Ezéchiel. Six Petits Prophètes*, Malines, H. Dessain, 1921

- TORREY, C. C., « The Prophecy of 'Malachi' » in *JBL* 17 (1898), pp. 1-15.
- TOURNAY, R. « Le psaume de Nahum », in *RB* 65 (1958), pp. 328-335.
- , « Zacharie XII-XIV et l'histoire d'Israël » in *RB* 81 (1974), pp. 355-374.
- VERHOEF, P. A., *Haggai and Malachi* (New International Commentary on the Old Testament), Grands Rapids, Mi : Eerdmans, 1987.
- VRIEZEN, Th. C., "How to understand Malachi 1,11", in I. J. COOK (éd.) *Grace upon Grace*, Festschrift Lester J. Kuyper, Grand Rapids, Mi : Eerdmans, 1975, pp. 128-136.
- VUILLEUMIER, R., « Les traditions d'Israël et la liberté du prophète : Osée », in *RHPR* 59 (1979), pp. 491-498.
- VUILLEUMIER, R. – KELLER, C.- A., *Michée, Nahoum, Habacuc, Sophonie* (CAT XIb), Genève, Lar et Fides, 1990 (1^{ère} éd. 1971).
- WALLIS, G., « Wesen und Struktur der Botschaft Maleachis », in MAAS, E. (éd.), *Das Ferne und Nahe Wort. Festschrift L. Rost* (BZAW 105), Berlin, A. Töpelmann, 1967, pp. 229-237.
- WEIMAR, P., « Obadja. Eine redaktionskritische Analyse », in *BN* 27 (1985), pp. 94-99.
- WENDLAND, E., « Linear and concentric patterns in Malachi », in *The Bible Translator* 36/1 (1985), pp. 116-117.
- WILLI-PLEIN, I., *Vorformen der Schriftexegese innerhalb des Alten Testaments. Untersuchungen zum literarischen Werden der auf Amos, Hosea und Micha zurückgehenden Bücher im hebräischen Zwölfprophetenbuch* (BZAW 123), Berlin, de Gruyter, 1971.
- WILLIS, J. T., « The Structure of Micah 3-5 and the Function of Micah 5,9-14 in the Book », in *ZAW* 81 (1969), pp. 198-204.
- WOLFF, H. W., *Hosea. A Commentary on the Book of the Prophet Hosea*, Hermeneia, Fortress, 1974.
- , *Joel and Amos. A Commentary on the Books of the Prophets Joel and Amos*, Hermeneia, W. Jansen, Fortress, 1977.
- , *Dodekapropheton, 4 : Micha*, BKAT, Neukirchen, 1982.
- WOUDE, A. S. VAN DER, *Haggai, Maleachi* (De Prediking van het Oude Testament), Nijkerk, Callenback, 1982.
- YEE, G. A., *Composition and Tradition in the Book of Hosea : A Redaction-critical Approach*, Atlanta, Scholars Press, 1987

4. LE « LIVRE DES DOUZE ».

- BAUMANN, G., « Connected by Marriage, Adultery and Violence. The Prophetic Marriage Metaphor in the Book of the Twelve and in the Major Prophets », in *SBL Seminar Papers* 38 (1999), pp. 552-569.
- BEN ZVI, E., « A Deuteronomistic Redaction in/among 'The Twelve' ? A Contribution from the Standpoint of the books of Micah, Zechariah and Obadiah », in *SBL Seminar Papers* 36 (1997), pp. 433-459.
- BOGAERT, P.-M., « L'organisation des grands recueils prophétiques », in J. VERMEYLEN (éd.), *The Book of Isaiah – Le livre d'Isaïe. Les oracles et leurs relectures. Unité et complexité de l'ouvrage* (BETL LXXXI), Leuven, University Press, 1989, pp. 147-153.
- BOSSHARD, E. et KRATZ, R. G., « Maleachi im Zwölfprophetenbuch », in *BN* 52 (1990), pp. 27-46.
- BOSSHARD, E., « Beobachtungen zum Zwölfprophetenbuch », in *BN* 40 (1987), pp. 30-62.
- BRAATEN, L. J., « God sows the Land : Hosea's Place in the Book of the Twelve », in *SBL Seminar Papers* 39 (2000), pp. 218-242.
- BUDDE, K., « Eine folgenschwere Redaktion des Zwölfprophetenbuchs », in *ZAW* 39 (1921), pp. 218-229.
- CONRAD, E. W., « The End of Prophecy and the Appearance of Angels/Messengers in the Book of the Twelve », in *JSOT* 73 (1997), pp. 65-79.
- HARRISON, C.R., « The Unity of the Minor Prophets in the LXX : A Reexamination of the Question », in *BIOSCS* 21 (1988), pp. 55-72.
- HOUSE, P. R., *The Unity of the Twelve*, (Bible and Literature series, 27), Sheffield, Sheffield Academic Press, 1990.
- JEPPESSEN, K., « Because of You ! : An Essay about the Centre of the Book of the Twelve », in E. BALL (éd.), *In Search of True Wisdom. Essays in the Old Testament Interpretation in Honour of Ronald E. Clements* (JSOT Suppl 300), Sheffield, Sheffield Academic Press, 1999, pp. 196-210.
- JEREMIAS, J., *Hosea und Amos. Studien zu den Anfängen des Dodekapropheten*, (Forschungen zum Alten Testament, 13), Tübingen, Mohr Siebeck, 1996.
- JONES, B. A., *The Formation of the Book of the Twelve : a study in text and canon* (SBL Dissertation Series 149), Atlanta, Scholars Press, 1995.
- MURAOKA, T., « In Defense of the Unity of the Septuaginta Minor Prophets », in *Annual of the Japanese Biblical Institute* 15 (1989), pp. 25-36.

- NOGALSKI, J., *Literary Precursors to the Book of the Twelve* (BZAW, 217), Berlin - New York, W. de Gruyter, 1993.
- , *Redactional Processes in the Book of the Twelve* (BZAW, 218), Berlin - New York, W. de Gruyter, 1993.
- NOGALSKI, J. D. & SWEENEY, M.A. (éd.), *Reading and hearing the Book of the Twelve*, (SBL Symposium Series 15), Atlanta, SBL, 2000.
- SCHART, A., *Die Entstehung des Zwölfprophetenbuchs. Neubearbeitungen von Amos im Rahmen schriftübergreifender Redaktionsprozesse*, (BZAW 260), Berlin – New York, W. de Gruyter, 1998.
- , « Redactional Models : Comparisons, Contrasts, Agreements, Disagreements », in *SBL Seminar Papers* 37 (1998), pp. 893-908.
- SCHNEIDER, D. A., *The Unity of the Book of the Twelve*, Yale University, PhD Diss., 1959.
- SCHOOLING, S., « La place du livre de Michée dans le contexte des douze Petits Prophètes », in *European Journal of Theology* 7 (1998), pp. 27-35.
- STECK, O. H. *Der Abschluss der Prophetie im Alten Testament : ein Versuch zur Frage der Vorgeschichte des Kanons* (Biblical-Theologische Studien, 17), Neukirchen-Vluyn, Neukirchener Verlag, 1991.
- VAN LEEUVEN, R.C. « Scribal Wisdom and Theodicy in the Book of the Twelve », in L. G. PERDUE, B. B. SCOTT – W. J. WISEMAN (éd.), *In Search of Wisdom : Essays in Memory of John G. Gammie*, Louisville, KY : Westminster / John Knox, 1993, pp. 31-49.
- WATTS, J. W. and HOUSE, P. R. (éd.), *Forming Prophetic Literature : Essays on Isaiah and the Twelve in Honor of John D. W. Watts* (JSOTSup 235), Sheffield, Sheffield Academic Press, 1996.
- WILLI-PLEIN, I., *Vorformen der Schriftexegese innerhalb des Alten Testaments. Untersuchungen zum literarischen Werden der auf Amos, Hosea und Micha zurückgehenden Bücher im hebräischen Zwölfprophetenbuch* (BZAW 123), Berlin, de Gruyter, 1971.
- WOLFE, R. E., « The Editing of the Book of the Twelve », in *ZAW* 53 (1935), pp. 90-129.
- ZIEGLER, J., « Die Einheit der Septuaginta zum Zwölfprophetenbuch », in IDEM, *Sylloge. Gesammelte Aufsätze zur Septuaginta*, (MSU 10), Göttingen, Vandenhoeck und Ruprecht, 1971, pp. 29-42.

5. LE THÈME DU JOUR DE YHWH.

- BOURKE, J., « Le Jour de YHWH dans Joël », in *RB* 66 (1959), pp. 5-31. 191-212.

- DEIST, F. E., « Parallels and Reinterpretation in the Book of Joel : A Theology of Yom of Yahweh », in W. CLAASSEN (éd.), *Text and Context : Old Testament and Semitic Studies for F.C. Fensham* (JSOTS, 48), Sheffield, Sheffield academic press, 1988, pp. 63-79.
- EVERSON, A. J., « The Days of Yahweh », in *JBL* 93 (1974), pp. 329-337.
- HEINTZ, J.-G. « Idéologie et institutions de la ‘guerre sainte’ chez les Hébreux et dans le monde sémitique ambiant. Bibliographie », in *Etudes Théologiques et religieuses*, 56 (1981), pp. 39-45.
- HELEWA, J., « L’origine du concept prophétique du ‘Jour de YHWH’ », in *Ephemerides Carmelitae* 15 (1964), pp. 3-36.
- HOFFMANN, Y., « The Day of the Lord as a Concept and a Term in a Prophetic Literature », in *ZAW* 93 (1981), pp. 37-50.
- JENNI, E., « יוֹם, yôm », in *THAT*, I, München : Chr. Kaiser Verlag, Zürich : Theologischer Verlag, 1971, col. 707-726.
- JONES, G. H., « ‘Holy War’ or ‘Yahweh War’ », in *VT* 25 (1975), pp. 642-658.
- LANGEVIN, P.-E., « Sur l’origine du ‘Jour de YHWH’ », in *Sciences ecclésiastiques* 18 (1966), pp. 359-370.
- LEFEVRE, A., « L’expression ‘en ce jour-là’ dans le livre d’Isaïe », in *Mélanges bibliques rédigés en l’honneur d’André Robert* (Travaux de l’institut catholique de Paris 4), Paris, Bloud et Gay, 1957, pp. 174-179.
- MEINHOLD, A., « Zur Rolle des Tag-YHWHs-Gedichts Joel 2,1-11 im XII – Propheten – Buch », in A. GRAUPNER et alii, *Verbindungslinien. Festschrift für Werner H. Schmidt zum 65. Geburtstag*, Neukirchen-Vluyn, 2000.
- MILLER, P. D., « Divine Council and the Prophetic Call to War », in *VT* 18 (1968), pp. 100-107.
- NIDITCH, S., *War in the Hebrew Bible. A Study in the Ethics of Violence*, New York – Oxford, Oxford University Press, 1995.
- NOGALSKI, J. D. « The Day(s) of YHWH in the Book of the Twelve », in *SBL Seminar Papers* 38 (1999), 617-642.
- REDDITT, P. L., « The Production and Reading of the Book of the Twelve », in *SBL Seminar Papers* 36 (1997), pp. 394-419.
- RENAUD, B., « Le livre de Sophonie. Le Jour de YHWH thème structurant de la synthèse rédactionnelle », in *RSR* 60 (1986), pp.1-33.
- RENDTORFF, R., « Alas for the Days ! The ‘Day of the Lord’ in the Book of the Twelve », in T. LINAFELT and T. K. BEAL (éd.), *God in the Fray : a tribute to Walter Brueggemann*, Minneapolis, Fortress Press, 1998, pp. 186-197.

- , « How to read the Book of the Twelve as a Theological Unity », in *SBLSP* 1977, 420-432 et in J. D. NOGALSKI & M. A. SWEENEY (éd.), *op. cit.*, 2000, pp. 75-87.
- SCHUNCK, K. D., « Strukturlinien in der Entwicklung der Vorstellung vom Tag Jahwes », in *VT* 14 (1964), pp. 319-330.
- SMELIK, K.A.D., « The Meaning of Amos V,18-20 », in *VT* 36 (1986), pp. 246-248.
- SNYMAN, S. D. « *Yom* (YHWH) in the Book of Obadiah », in K. D. SCHUNCK, M. AUGUSTIN (éd.), *Goldene Äpfel in Silbernen Schalen : collected communicationes to the XIIIth Congress of the International Organization for the Study of the Old Testament*, BEATAJ 20, Frankfurt-sur-Main, Lang Frankfurt a. M., 1992, p. 81-91.
- VAN LEEUVEN, R. C., , « The Prophecy of the *yôm yhwh* in Amos V,18-20 », in J. BAAR, W. M. BEUKEN, A. GELSON et alii, *Language and Meaning. Studies in the Hebrew Language and Biblical Exegesis* (OTS,19), Leiden, Brill, 1974, pp. 113-134.
- VON RAD, G., *Der Heilige Krieg im alten Testament*, Zürich, Zwingli-Verlag, 1951.
- , « The origin of the concept of the day of Yahweh », in *JSS* 4 (1959), pp. 97-108.
- WEIPPERT, M., « ‘Heilige Krieg’ in Israel und Assyrien. Kritische Anmerkungen zu Gerhard von Rads Konzept des ‘Heiligen Krieges in Alten Israel’ », in *ZAW* 84 (1972), pp. 460-493
- 6. LE THÈME DU NOUVEL ELIE.
- CARLSON, R. A., « Elie à l’Horeb », in *VT* 19 (1969), pp. 416-439.
- CLARK, D. G., *Elijah as eschatological high Priest: An Examination of the Elijah Tradition in Mal 3,23-24*, Notre Dame (USA), University of Notre Dame, 1975.
- COLLINS, T., *The Mantle of Elijah. The Redaction Criticism of the Prophetical Books* (The Biblical Seminar 20), Sheffield, Sheffield Academic Press, 1993.
- DUBOIS, J.-D., « La figure d’Elie dans la perspective lucanienne », in *RHPR* 53 (1973), pp. 155-176.
- Elie le prophète*. t. 1. *Selon les Ecritures et les traditions chrétiennes* ; t. 2 : *Au Carmel, dans le judaïsme et l’Islam* (Etudes carmélitaines), Bruges, Desclée de Brouwer, 1956.
- ESCAFFRE, B., *Traditions concernant Elie et rôle du prophète dans le récit de la crucifixion de l’évangile de Marc*, Thèse dactylographiée, Rome, Institut Biblique Pontificale, 1992.
- , *Traditions concernant Elie dans le Targum et la littérature rabbinique*, Rome, Institut Biblique Pontificale, 1993.

- FRIZZEL, L., « Elie, l'artisan de paix. Interprétation de Malachie 3,23-24 dans le judaïsme et le christianisme primitif », in *SIDIC* XVII, 2 (1984), pp. 19-25.
- GUYENOT, L., *Jésus et Jean-Baptiste. Enquête historique sur une rencontre légendaire*, Chambéry, éditions Exergue, 1999.
- JEREMIAS, J., « Ἡλ(ε)ιαῖ », in *Theological Dictionary of the New Testament*, vol 2, Grand Rapids, Eerdmans, 1964, pp. 928-941.
- KAISER, W.-C., « The Promise of Arrival of Elijah in Malachi and the Gospels », in *Grace Theological Journal* 3 (1982), pp. 221-233.
- Le saint prophète Elie d'après les Pères de l'Eglise*, Textes présentés par les carmélites du monastère Saint Elie Saint-Rémy-les-Montbard, Abbaye de Bellefontaine, 1992.
- LEVEQUE, J., « Le portrait d'Elie dans l'éloge des Pères », in R. KUNTZMANN (dir.), *Ce Dieu qui vient. Etudes sur l'Ancien et le Nouveau Testament offertes au Professeur Bernard Renaud à l'occasion de son soixante-cinquième anniversaire* (Lectio Divina, 159), Paris, Cerf, 1995, pp. 215-229.
- , « Le portrait d'Elie par Ben Sira », in E. KETERER et alii, *Les figures d'Elie le prophète* (Cah. Ev. Suppl., n° 100), Paris, Cerf, 1997.
- MARX, A., « Mais pourquoi donc Elie a-t-il tué les prophètes de Baal (1 R 18,40) ? », in *RHPR* 78 (1998), pp. 15-32.
- MACINA, R., « Le rôle eschatologique d'Elie le prophète dans la conversion finale du peuple juif. Positions juives et chrétiennes à la lumière des sources rabbiniques et patristiques », in *Proche Orient Chrétien* 31 (1981), pp. 79-99.
- MICHEL, W. L., « I Will Send You Elijah », in *The Bible Today* 22 (1984), pp. 217-222.
- ÖHLER, M., « The Expectation of Elijah and the Presence of the Kingdom of God », in *JBL* 118 (1999), pp. 461-476.
- POIROT, E. *Elie, archétype du moine. Pour un ressourcement prophétique de la vie monastique*, Bégrolles-en-Mauges, Abbaye de Bellefontaine, 1995.
- SWALES, R., « Jésus, nouvel Elie, dans saint Luc », in *Ass. Sgr* 69 (1964), pp. 41-66.
- WENIN, *Elie et son Dieu (I Rois, 17-19)* (Horizons de la foi 50), Bruxelles, Connaître la Bible, 1989.
- WILLEMS, G. F., (éd.), *Elie le prophète. Bible, Tradition, Iconographie*, (Publications de l'Institutum Iudaicum), Leuven, Peeters, 1988.
- WÜRTWEIN, E., « Elijah at Horeb », in *Proclamation and Presence : Old testament essays in honour of G. H. Davies*, London, SCM, 1970, 152-166.
- ZERON, A., « The Martyrdom of Phineas-Elijah », in *JBL* 98 (1979), pp. 99-100.

7. DIVERSES MONOGRAPHS.

ABMA, A., *Bonds of Love : methodic studies of Prophetic Texts with Marriage Imagery (Isaiah 50,1-3 and Hosea 1-3, Jeremiah 2-3)* (Studia Semitica Neerlandica, 40), Assen, Van Gorcum, 1999.

ACKROYD, P. R., *Exile et Restoration. A Study of Hebrew Thought of the Sixth Century BC*, London, SCM, ⁴1980 (1^{re} éd : 1968).

AMSLER, S. *Le dernier et l'avant-dernier. Etudes sur l'Ancien Testament* (Le monde de la Bible, 28), Genève, Labor et Fides, 1993.

ANDRÉ, G., *Determining the Destiny. PQD in the Old Testament* (Coniectanea biblica OTS), Lund, Gleerup, 1980.

ACKROYD, P. R., « יָד, yad », in *TDOT* 5, 1986, pp. 393-426.

AUWERS, J.-M., *La composition littéraire du Psautier. Un état de la question* (Cahiers de la revue biblique, 46), Paris, Gabalda, 2000.

BEAUCHAMP, P., « La prophétie d'hier » in *Lum&Vie* XXII, n° 115 (1973), pp. 14-23.

– , *D'une montagne à l'autre. La Loi de Dieu*, Paris, Seuil, 1999.

BLENKINSOPP, J., « A Jewish Sect of the Persian Period », in *CBQ* 52 (1990), pp. 5-20.

– , *Une histoire de la prophétie en Israël* (Lectio Divina 152), Paris, Cerf, 1993.

– , *Prophecy and Canon. A Contribution to the Study of Jewish Origins*, Notre Dame, University of Notre Dame, 1977.

BORDREUIL P. et F. BRIQUEL-CHATONNET, *Le temps de la Bible*, Paris, Fayard, 2000.

BREKELMANS, C.H.W., « Le herem chez les prophètes du royaume du Nord et dans le Deutéronome » in J. COPPENS (éd.), *Sacra Pagina* I (BETL 12/13), Gembloux, Duculot, 1959, pp. 377-383.

– , « הָרֵם, hœrem, Bann » in *THAT* 1, 1982, col. 635-639.

BRIEND, J., « Honore ton père et ta mère », in *Christus* 122 (1984), pp. 203-216.

BUIS, P. – LECLERQ, J., *Le Deutéronome* (Sources Bibliques), Paris, Gabalda, 1963.

CAQUOT, A., « Les bénédictions de Moïse (Deutéronome 33,6-25) », in *Semitica* 32 (1982), pp. 75-79.

- CASSUTO, U., « The Sequence and Arrangement of the Biblical Sections » (1947), in *Biblical and Oriental Studies*, vol. 1, Jérusalem, Magnes, 1973.
- CAZEAUX, J., *Critique du langage chez les prophètes d'Israël*, Paris, CNRS, 1976.
- CAZELLES, H., (dir.), *Introduction à la Bible. T. 2 : Introduction critique à l'Ancien Testament*, Paris, Desclée, 1973.
- , *Autour de l'Exode : études* (Sources bibliques), Paris, Gabalda, 1987.
- , « La dîme israélite et les textes de Ras Shamra », in *VT* 1 (1951), pp. 131-144.
- CHARY, T., *Les prophètes et le culte à partir de l'exil : autour du second Temple, l'idéal cultuel des prophètes exiliens et postexiliens* (Bibliothèque de théologie. Série 3 : Théologie biblique 3), Paris, Desclée, 1955.
- CHILDS, B. S., *Introduction to the Old Testament as Scripture*, London, SCM, 1979.
- CHOURAQUI, A., *L'univers de la Bible*, t. V, Paris, Lidis, 1984.
- CLINES, D. J., *Ezra, Nehemiah, Esther*, The New Century Bible Commentary, Grand Rapids, Eerdmans, 1984.
- CODY, A., *A History of the Old Testament Priesthood* (AnBib 35), Rome, Pontifical Biblical Institute, 1969.
- COPPENS, J., *Le messianisme et sa relève prophétique. Les anticipations vétérotestamentaires. Leur accomplissement en Jésus* (BETL, 38), Leuven, University Press, 1989 (1974 : 1^{ère} éd.).
- COUTURIER, G. (dir.), *Les patriarches dans l'histoire. Autour d'un article inédit du père M.-J. Lagrange*, (Lectio Divina), Paris, Cerf, 1998.
- CUNCHILLOS, J.-L., « Etude philologique de *mal'ak*. Perspectives sur le *mal'ak* de la divinité dans la bible hébraïque », in *VT* 32 (1981) p. 30-50.
- DE BOER, P.A.H., « An Inquiry into the Meaning of the Term מַלְאָךְ », in *OTS* 5 (1948), pp. 197-214.
- de FRAINE, J., « Prémices », in *DBS* VIII, 1972, col. 446-461.
- de PURY, A., « La guerre sainte israélite : réalité historique ou fiction historique ? L'état des recherches sur un thème de l'Ancien Testament », in *Etudes théologiques et religieuses* 56 (1981), pp. 5-38.
- de PURY, A. et alii, *Israël construit son histoire : l'historiographie deutéronomiste à la lumière des recherches récentes* (Le monde de la Bible 34), Genève, Labor et Fides, 1996.
- de VAUX, R., *Les institutions de l'Ancien Testament*, 2 vol., Paris, Cerf, 1997 (1^{ère} éd. 1960).

- DENTAN, R. C., « The Literary Affinities of Ex 34,6s », in *VT* 13 (1963), pp. 34-51.
- DOZEMAN, T. B. « Inner-Biblical Interpretation of Yahweh's Gracious and Compassion Character », in *JBL* 108 (1989), pp. 207-223.
- DURHAM, J. I., *Exodus* (Word Biblical Commentary), Waco, Word Books, 1987
- EISING, H., « זכר, *zakhar* », in *TDOT* 4, 1980, pp. 64-82.
- ELLUL, B., « Variations sur le thème de la guerre sainte dans le Deutéro-Zacharie », in *ETR* (1981), pp. 55-71.
- FABRY, H.-J., « נחם, *nhm* », in *TDOT* IX, 1998, pp. 340-355.
- FICKER, R., « מלאך, *mal'ak* », in E. JENNI - C. WESTERMANN, *THAT*, vol. 1, München, 1971 (³1978), col. 900-908.
- FISHBANE, M., *Biblical Interpretation in Ancient Israel*, Oxford, Clarendon, 1985.
- FOCANT, C. (éd.), *La Loi dans l'un et l'autre testament* (Lectio Divina 168), Paris, Cerf, 1997.
- FREEDMAN, D. N., « The Name of the God of Moses », in *JBL* 79 (1960), pp. 151-156.
- , « The Law and the Prophets », in *VT* IX (1963), pp. 250-265.
- GARÇIA LOPEZ, F., « Un peuple consacré. Analyse critique de Deuteronomie VII », in *VT* 32 (1982), pp. 438-463.
- GIBLET, J., « Prophétisme et attente d'un Messie Prophète dans l'Ancien Testament », in L. CERFAUX et alii, *L'attente du Messie* (Recherches bibliques), Paris, DDB, 1954, pp. 85-129.
- , « Pénitence », in *DBS* VII (1966), col. 632-634.
- GOOD, R. M., « The Just War in Ancient Israel », in *JBL* 104 (1985), pp. 385-400.
- GUILLEMETTE, P. – BRISEBOIS, M., *Introduction aux méthodes historico-critiques* (Héritage et projet, 35), Montréal, Fides, 1987.
- GUILLEMETTE, N., *Introduction à la lecture du Nouveau Testament. Au soir du troisième jour* (Initiations), Paris, Cerf, 1980.
- HALPEN, B., « Levitic Participation in the Reform cult of Jeroboam », in *JBL* 95 (1976), pp. 31-42.
- HARVEY, J., « Le 'rîb-Pattern', réquisitoire prophétique sur la rupture de l'alliance », in *Biblica* 43 (1962), pp. 172-196.

- , *Le plaidoyer prophétique contre Israël après la rupture de l'alliance. Etude d'une forme littéraire de l'Ancien Testament*, Bruges-Paris-Montréal, Desclée de Brower, 1967.
- HAUDEBERT, P. (dir.), *Le Pentateuque. Débats et recherches* (Lectio Divina 151), Paris, Cerf, 1992.
- HOLLADAY, W. L., *The Root ʿûbh in the Old Testament, with particular references to its usages in covenantal contexts*, Leiden, E.J. Brill, 1958.
- HOSSFELD, F. L. – REUTER, E., « סֵפֶר, seper » in *TDOT* 10 (1999), pp. 326-341.
- HOUTMAN, C., *Exodus* (Historical Commentary on the Old Testament), vol.1-2 : Kampen, Kok Publishing House, 1993 et 1996 ; vol. 3 : *Chapters 20-40*, Leuven, Peters, 2000.
- JACOB, E., « Principe canonique et formation de l'Ancien Testament », in *Congress Volume* (SVT, 28), Leiden, Brill, 1975, pp. 101-122.
- JENNI, E., « 'hb, lieben », in *THAT* I, München, Chr. Kaiser Verlag, 1971, col. 71-72.
- JENSEN, J., *The Use of Tôrâ by Isaiah. His Debate with the Wisdom Tradition* (The Catholic Biblical Quartely. Monograph Series 3), Washington, Catholic Biblical Association of America, 1973.
- JEREMIAS, J., *Kultprophetie und Gerichtsverkündigung in der späten Königszeit Israel* (WMANT 35), Neukirchen, 1970.
- JOSÈPHE, F., *Antiquités juives. Textes, introductions et notes par E. Nodet*, Paris, Cerf, 1990.
- LAGRANGE, M.-J., « La paternité de Dieu dans l'Ancien Testament », in *RB* 5 (1908), pp. 481-499.
- LAMBERT, G., « “Mon joug est aisé et mon fardeau léger”. Note d'exégèse » in *NRT* 77 (1955), pp. 963-969.
- LAURENTIN, R., *Structure et théologie de Luc I-II*, (Etudes bibliques), Paris, Lecoffre, ⁵1964 (1^{ère} éd. 1957).
- LEVINSOHN, M.W., *Der Prophet nach den Talmudim - und Midraschimquellen*, New York, 1929.
- LINDARS, B., « Torah in Deuteronomy », in *Words and Meaning. Festschrift D. W. Thomas* Cambridge, 1968, 117-136.
- LOHFING, N., *Les traditions du Pentateuque* (CE. 97), Paris, Cerf, 1996.
- , « חָרָם haram ; חֵרֶם herem », in *TDOT* 5, 1986, pp. 180-199.
- LOZA, J., « Exode XXXII et la rédaction JE », in *VT* 23 (1973), pp. 31-55.

- LYS, D., *Rûach. Le souffle dans l'Ancien Testament. Enquête anthropologique à travers l'histoire théologique* (Etudes d'histoire et de philosophie religieuse 56), Paris, PUF, 1962.
- MAERTENS, D. T., *L'éloge des Pères (Ecclésiastique XLIV-L)*, Bruges, Abbaye de Saint André, 1956.
- MARGUERAT, D. et BOURQUIN, Y., *La Bible se raconte. Initiation à l'analyse narrative, avec la collaboration du fr. Marcel Durrer ; illustrations de Florence Clerc. Pour lire les récits bibliques*, Paris – Genève – Montréal, Cerf, 1998.
- MARTIN-ACHARD, R., *Israël et les nations. La perspective missionnaire de l'Ancien Testament*, (Cahiers théologiques), Neuchâtel, Delachaux & Niestlé, 1959.
- MASON, R., *Preaching the Tradition: Homily and Hermeneutics after the Exile*, Cambridge, Cambridge university, 1990.
- MCCARTER, D. G., *Textual Criticism : recovering the text of the Hebrew Bible* (Guides to Biblical Scholarship), Fortress, Philadelphia, 1986.
- MICHAELI, F., *Les livres des Chroniques, d'Esdras et de Néhémie* (CAT XVI), Neuchâtel, Delachaux & Niestlé, 1967.
- , *Le livre de l'Exode* (CAT, 2), Neuchâtel, Delachaux & Niestlé, 1974.
- MILLER, P. D., « The Divine Council and the Prophetic Call to War », in *VT* 18 (1968), pp. 100-107.
- MILLIK, J., « Textkritische und exegetische Bemerkungen zu Mal 3,6 », in *BZ* 1925-1926, p. 225-237.
- MINETTE DE TILLESSE, C., « Joiaqim, repoussoir du 'pieux' Josias : parallélismes entre II Reg et Jer 36 », in *ZAW* 105 (1993), pp. 352-376.
- H.-P. MÜLLER, « אֱלֹהִים , $m \blacktriangleright \blacktriangleright \blacktriangleright a'$ », in *TDOT* 9 (1998), pp. 20-24.
- RENAUD, B., *Je suis un Dieu jaloux. Evolution sémantique et signification théologique de qine'ah*, (Lectio Divina, 36), Paris, Cerf, 1963.
- , *La théophanie du Sinaï : Ex 19-24. Exégèse et Théologie* (Cahiers de la revue biblique, 30), Paris, Gabalda, 1991.
- , *L'alliance un mystère de miséricorde. Une lecture d'Exode 32-34* (Lectio Divina 169), Paris, Cerf, 1998.
- RENDTORFF, R., *Introduction à l'Ancien Testament*, Paris, Cerf, 1996.
- RINGGREN, H., « haqâq, haqâa, hôq, huqqâ », in *TDOT* 5, 1986, pp. 139-147.

- RÖMER, T. (éd.), *The Future of the Deuteronomic History* (BETL, CXLVII), Leuven, University Press, 2000.
- SCHARBERT, J., « Formgeschichte und Exegese von Ex 34,6f und seiner Parallelen », in *Biblica* 38 (1957), pp. 130-150.
- SELIN, E. - FOHRER, G., *Introduction to the Old Testament*, Nashville, Abingdon, 1968.
- SKA, J.-L., *Introduction à la lecture du Pentateuque. Clés pour l'interprétation des cinq premiers livres de la Bible* (Le livre et le rouleau 5), Bruxelles, Lessius, 2000.
- SOGGIN, J. A., « שׁוּב, *šûb*, zurückkehren », in *THAT* II, München, Chr. Kaiser Verlag, 1976, col. 884-891.
- STECK, O. H., *Der Abschluss der Prophetie im Alten Testament. Ein Versuch zur Frage der Vorgeschichte des Kanons* (Biblich-theologische Studien 17), Düsseldorf, Neukirchen Verlag Neukirchen Vluyn, 1991.
- STEUERNAGEL, C., *Lehrbuch der Einleitung in das Alte Testament, mit einem Anhang über die Apokryphen und Pseudepigraphen* (Sammlung theologischer Lehrbücher), Tübingen, Mohr Siebeck, 1912.
- STRACK, H. L. et P. BILLERBECK, *Kommentar zum Neuen Testament aus Talmud und Midrasch*, t. 4,2, Exkurs 28 (Der Prophet Elias nach seiner Entrückung aus dem Diesseits), München, Beck, 1928.
- TOURNAY, R. J., *Voir et entendre Dieu avec les psaumes, ou La liturgie du second Temple à Jérusalem* (Cahiers de la revue biblique, 24), Paris, Gabalda, 1988.
- TOUZARD, J., « Ange de Yahweh », in *DBS* 1 (1928), col. 242-255.
- VERMEYLEN, J., *Du prophète Isaïe à l'apocalyptique. Isaïe I-XXXV, miroir d'un demi-millénaire d'expérience religieuse en Israël*, 2 tomes (Etudes bibliques), Paris, Gabalda, 1978.
- , « L'affaire du veau d'or (Ex 32-34). Une clé pour la 'question deutéronomiste' ? », in *ZAW* (1985), pp. 1-23.
- , *Moïse. La libération d'Israël et la révélation du Dieu de l'alliance dans le livre de l'Exode* (pro manu scripto), Bruxelles, 1988.
- VITOUX, P., « Le jeu de la focalisation », in *Poétique* 51 (1982), pp. 359-368.
- VOGELS, W., « Il n'y aura plus de prophète ! », in *NRT* 101 (1979), pp. 844- 859.
- VON RAD, G., *Théologie de l'Ancien Testament*, 2 tomes, Genève, Labor et Fides, 1967.
- WALLIS, G., « אַהַב, 'ahabh », in *TDOT* 1, Grands Rapids, Eerdmans, 1978, pp. 99-118.

WENIN, A., *L'homme biblique. Anthropologie et éthique dans le Premier Testament*, Paris, Cerf, 1999 (¹1995).

– , *Osée et Gomer, parabole de la fidélité de Dieu (Os 1-3)* (Connaître la Bible 9), Bruxelles, Lumen Vitae, 1998.

ZENGER, E. und alii., *Einleitung in das Alte Testament*, Stuttgart - Berlin - Köln, Kohlhammer, ³1998.

ZOBEL, H.-J., « יִשְׂרָאֵל, yisra'el », in *TDOT* 6, 1990, pp. 397-420.